

PARQUET DE KIGALI
 TERRITOIRE DE RUHENGERI
 RAPPORT ANNUEL 1954

1^{ème} Annexe



9700

1° CONTRAT DE LOUAGE DE SERVICE (Tribunaux de police)

1° NOMBRE DE

Nature de l'infraction	SP col 1	Amend Col 2	S.P. + Am- Col 3	Admonest	A.F Col 5	Acquit	Arran gem. à amiable	cl. s/suite
a) infract. à art 46	:	:	:	:	:	:	:	:
b) " à l'art 47 (abandon travail)	:	:	:	:	:	:	:	:
Autres inf à l'art 47	:	:	:	:	:	:	:	:
al. 1	:	:	:	:	:	:	:	:
al. 2	:	:	:	:	:	:	:	:
c) infr. à l'art 48	:	:	:	:	:	:	:	:
al. 1 ^o	:	:	:	:	:	:	:	:
al. 2 ^o	:	:	:	:	:	:	:	:
al. 3 ^o	:	:	:	:	:	:	:	:
d) art. 49 bis	:	:	:	:	:	:	:	:

2° VENTILATION DES COLONNES 1-2-3 et 5
 (voir exemple en annexe)

Nature de l'infract.	S.P	Amendes	S.P. + Amendes	Am. For
a) infract. art. 46	:	:	:	:
b) Infract. art. 47	:	:	:	:
Autres in. frs. art. 47	:	:	:	:
al. 1 ^o	:	:	:	:
al. 2 ^o	:	:	:	:
c) Infract. art. 48	:	:	:	:
d) art. 49 bis	:	:	:	:

II. LEGISLATION SUR LA CHASSE (Tribunaux de POLICE)

- 1° Nombre de procès-verbaux à charge d'indigènes:
- 2° Nombre de condamnations (indigènes): -
- 3° Nombre d'amendes forfaitaires à charge d'indigènes: -

III. CHANVRE A FUMER:

- 1° Nombre de condamnations indigènes -
- 2° Nombre d'amendes forfaitaires (idem) -
- 3° Nombre d'acquittements (idem) -
- 4° quantités saisies:

IV. CHEFFERIES INDI GENES ET CULTURES OBLIGATOIRES.

(Ord. 347/AIMO)

- 1° Nombre de condamnations: -
- 2° Nombre d'amendes forfaitaires: 48
- 3° Nombre d'acquittements: 5

V. MESURES D'HYGIENE ET NOTAMMENT A PROPOS DE LA MALADIE

DU SOMMEIL

- 1° Nombre de condamnations: -
- 2° Nombre d'amendes forfaitaires: 1
- 3° Nombre d'acquittements: -

VI. CIRCULATION ET DEPLACEMENT DES NOIRS

- 1° Nombre de condamnations: -
- 2° Nombre d'amendes forfaitaires: -
- 3° Nombre d'acquittements: -

VII. LEGISLATION ECONOMIQUE INDI GENES.

	P.V.	Condamnations	Amend. Forf.	Acquittement
a) permis de circulation	-	-	-	-
b) permis et patentes commerce	-	-	-	-
c) achalandage	-	-	-	-
d) hausse illicite des prix	-	-	-	-
e) non affichage des prix	-	-	3 x 500	-
f) achat de produits en dessous du prix minimum	-	-	-	-

JURIDICTIONS INDI GENES

5ème annexe.

Nombre affaires jugées	Nombre affaires litige fin exercice.
------------------------	--------------------------------------

RENDEMENT DES TRIBUNAUX DE POLICE PAR TERRITOIRE.

- G. Nombre d'affaires jugées en 1954 - contre - en 1953
OPJ: - " 6
- H. Amendes forfaitaires infligées à des indigènes
- I.° Nombre A.F. payées 77 contre 6 en 1953
2.° Montant total de 9.465 " 1290 en 1953
- H. Réquisitions information émanant des parquets d'Usumbura et de Kitega. Nombre de R.i. exécutées /

PARQUET DE KI GALI
TERRITOIRE DE RUHENGERI
RAPPORT ANNUEL 1954.

6^{ème} Annexe.

PERCEPTION AMENDES ET FRAIS DE JUSTICE
DES TRIBUNAUX DE POLICE.-

- 1° Amendes infligées: ---
2° Amendes perçues: ---
3° Frais taxés : ---
4° Frais perçus : ---
5° Droit proportionnel de 4 % ---
6° Produit des confiscations: ---
7° Autres recettes judiciaires: ---

VII. LE GISELATION ECONOMIQUE

	INDIGENES			
	Affaires clas- s/suite	Affaires : en cours : 31-12-1954	Montant total : amendes infli- : gées par jugm.	Montant : total am- : endes : transact. : perçues
a) permis circ. comm. ambulant	-	-	-	-
b) permis commér- ce et patent tes	-	-	-	-
c) achalandage:	-	-	-	-
d) hausse il- licite prix:	-	-	-	-
e) non af- fichage prix:	-	-	-	1.500
f) achat pro- duits en dessous du prix mani- mum	-	-	-	-